



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

papillon.com.tr



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ


PAPILLON
ZEUGMA
RELAXURY

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ



Название отеля	: Papillon Zeugma Relaxury
Дата открытия	: 2002 - обновление: 2015
Председатель правления	: Х. Озгюр Назик
Генеральный директор	: Хусейин Уста
Директор отдела продаж и маркетинга	: Нида Кираз
Сезон	: Апрель - Октябрь
Категория	: 5* / 5 звезд
Общая площадь	: 60.000 м ²
Главное здание	: 8 этажей - 4 Лифта
Общее количество номеров	: 356 / в главном задании: 312, номера с бассейном: 44
Пляж	: Песок
Протяженность пляжа	: 150 м
Концепт	: High Class все включено
Язык	: Турецкий, Немецкий, Английский, Русский, Французский, Румынский, Арабский
Кредитные карты	: Visa, Mastercard
Ранний заезд-Поздний выезд	: Платно
Домашние животные	: Запрещено



РАССТОЯНИЕ:



Аэропорт Анталии	: 35 км
Анталья центр	: 40 км
Ближайший населенный пункт	: Белек 4 км

ЭЛЕКТРОННАЯ ПОЧТА



Papillon Zeugma	: zeugma@papillon.com.tr
Спортивный центр	: football@papillon.com.tr
Отдел маркетинга и продаж	: sales@papillon.com.tr
Европейский рынок	: europe@papillon.com.tr
Рынок СНГ	: cis@papillon.com.tr

	Youtube/PapillonHotels
	@papillonhotels
	facebook.com/PapillonHotelsLife
	papillon.com.tr

İleribaşı Mevkii
BELEK • ANTALYA • TURKEY
t. +90 242 710 10 00
f. +90 242 710 10 30

ФАКТ SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

ПРОЖИВАНИЕ

Номер	Количество	Площадь	Общая информация
Superior Room	253	38 м ²	Максимум 3 взрослых+1 ребенок
Handicap Superior Room	3	38 м ²	Максимум 3 взрослых+1 ребенок. Одна ванная комната для людей с ограниченными возможностями.
Junior Suite	26	70 м ²	Максимум 3 взрослых+1 ребенок.
Dublex Family Room	22	74 м ²	Максимум 5 человек
Luxury Pool Suite	44	55 м ²	Максимум 3 взрослых+1 ребенок
Excellent Suite	6	125 м ²	Максимум 4 человека
Presidential Dublex Suite	2	240 м ²	Максимум 5 человек



SUPERIOR ROOM

Вид на горы, море или сад. Высококачественная мебель и эркер. Двухспальная кровать и 1 односпальная кровать или 2 односпальных кровати и детская кроватка, 1 ванная комната/душ.



LUXURY POOL SUITE

Высококачественная мебель и софа. Двухспальная кровать или 2 односпальные кровати, дополнительная складывающаяся кровать, детская кроватка, 1 ванная комната, ванна/душ.

FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

КОНАКЛАМА



JUNIOR SUITE

С видом на море, бассейн, сад и горы. Высококачественная мебель. Одна спальная комната (1 двуспальная кровать), гостиная (мягкая мебель и 1 двуспальная софа), складывающаяся дополнительная кровать, детская кроватка, 1 ванная комната с душем, 1 туалет, межкомнатная дверь.



DUBLEX FAMILY ROOM

С видом в сад и на бассейн. Высококачественная мебель, эркер. На верхнем этаже одна двуспальная кровать, одна односпальная кровать. На нижнем этаже две односпальных кровати и детская кроватка, межкомнатная дверь, 2 балкона, 2 ванной комнаты/душевые кабины.



EXCELLENT SUITE

С видом на море. Высококачественная мебель. Одна спальная комната (1 двуспальная кровать), гостиная (мягкая мебель), складывающаяся дополнительная кровать, детская кроватка, джакузи, 2 ваннных комнаты с душевыми, межкомнатная дверь, гардеробная, терраса.

FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

ПРОЖИВАНИЕ

Особенности номера	Superior Room	Handicap Superior Room	Junior Suite	Dublex Family Room	Luxury Pool Suite	Excellent Suite	Pres. Dublex Suite
С видом на море	✓					✓	✓
С видом в сад	✓	✓	✓	✓	✓		
Цифровой сейф	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Беспроводной интернет	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Прямая телефонная линия	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
LCD TV	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Мини бар	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Чайный-кофейный набор	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Душевая кабина	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Ванна					✓		
Джакузи						✓	✓
Тапочки	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Банные принадлежности	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Фен	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Балкон / Терраса	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Стулья и столик на балконе	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
Зонтик от солнца					✓		
Сад							
Бассейн					✓		
Шезлонг					✓		✓
Кондиционер (Сплит-система)					✓		
Центральное кондиционирование	✓	✓	✓	✓		✓	✓
Эспрессо Кофеварка					✓	✓	✓
Макси бар						✓	✓
Утюг и гладильная доска	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓

* ЛЕТНЯЯ концепция действует с 01.04 по 31.10.

FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

БЕСПЛАТНЫЕ УСЛУГИ

- Комната отдыха для посетителей, рано или поздно въезжающих и выезжающих из отеля (Z Lounge).
- Круглосуточное меню блюд и напитков в Z Lounge.
- WI-FI – Интернет.
- Мини бар (заполняется ежедневно).
- Сейф в номерах.
- Детские горшки и ванночки.
- Детская кроватка.
- Детский клуб (PAPY KIDS CLUB).
- Обслуживание в номерах (Еда и пюре для детей 1-3 лет).
- Детское меню во всех ресторанах. Меню напитков все включено.
- Анимационная программа. Теннис (теннисное оборудование) баскетбол, футбол, волейбол, стрельба из лука, настольный теннис.
- Фитнес-центр.
- Турецкая баня и сауна.
- Полотенца для бассейна и пляжа.
- Шезлонги и зонтики.
- Холодные и горячие напитки у бассейнов и на пляже.
- Переносной холодильник рядом с шезлонгом на пляже (Вода и содовая).
- Инвалидное кресло.

! Важная информация:

Руководство отеля оставляет за собой право изменять услуги в рамках концепции, погодных условий, запросов гостей и чрезвычайных ситуаций без предварительного уведомления.

ПЛАТНЫЕ УСЛУГИ

- Заказ в номер (круглосуточно).
- Алкогольные и безалкогольные напитки, не включенные в концепцию High Class.
- Особые местные и зарубежные вина.
- Steak & Wine ресторан.
- Телефон.
- Прачечная, химчистка, глажка белья.
- Услуги врача.
- Reborn SPA & Wellness.
- Няня для ребенка (В возрасте от 1 до 12 лет и при наличии)
 - С 10:00 до 17:00 - 20 евро в час
 - С 18:00 до 22:00 - 25 евро в час
 - С 23:00 до 02:00 - 40 евро в час
- Детские коляски (5 евро в день).
- Pasha Hookah Lounge (Кальян).
- Обслуживание в кабаках на пляже (дневное время).
- Ужин в беседках кабаках.
- Водные виды спорта
- Аренда автомобиля
- Бутики (парикмахер, магазин, бутик, домашний текстиль, ювелирный магазин, магазин кожи, фотограф).
- Заказ цветов.

КОНЦЕПЦИЯ ДЛЯ МОЛОДОЖЕНОВ (БЕСПЛАТНО)

- Романтичный ужин в ресторане А-ла Карт, 1 фотография в подарок, торт.
- Фрукты, турецкие сладости, тарелка с шоколадом, вино или шампанское.
- По возможности бесплатный поздний выезд.
- 15% скидка на водные виды спорта.
- Завтрак в номере в один из дней по желанию.
- 15% скидка в спа-центре.

FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

РЕСТОРАН И БАРЫ



ГЛАВНЫЙ РЕСТОРАН / MOSAIC

- Интернациональная кухня и напитки; тематические вечера.
- Диетический буфет.
- Для гостей с ограниченными возможностями предоставляется круглосуточное обслуживание в номер и возможность зарезервировать столик в главном ресторане.
- Открытая терраса.
- Вместимость **660** человек, **320** в помещении и **340** на открытом воздухе.



Завтрак	:	07:00 – 10:30
Обед	:	12:30 – 14:30
Ужин	:	18:30 – 21:00
Ночной буфет	:	24:00 – 02:00

ДЕТСКИЙ РЕСТОРАН

Уголок для приготовления детского питания, детский буфет и стульчики.



MOSAIC ВИННЫЙ ПОГРЕБОК



10.00 - 23.00



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

FARFALLE

12:00 - 16:00

Обед в А-ля карт ресторане (Паста и пицца)

FOOD COURT

12:00 - 16:00

- Пицца
- Бургеры и хот-доги
- Шаурма и салаты
- Рыба и чипсы
- Макароны
- Буфет
- Фрукты

* Закусочные открыты с 1 апреля по 15 октября.

* 16:00 - 18:00 время для аперитивов.

ПИВНОЙ ДВОРИК

12:00 - 21:00

Местное и иностранное пиво и закуски.



АКВАПАРК

11:00 - 18:00

* Закуски и мороженое для детей.

ЗАКУСКИ НА ПЛЯЖЕ 12:00 - 17:00

* Дневное меню А-ля карт.



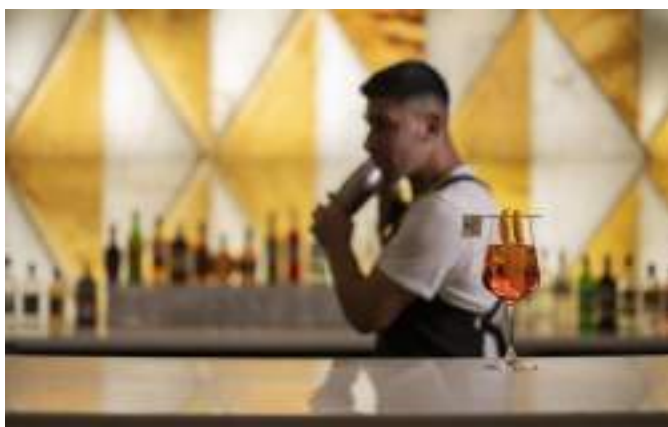
КОНДИТЕРСКАЯ MACRINA 11:00 - 18:00

Вкуснейшие кондитерские изделия мировых кухонь, холодные бутерброды, ароматный фильтрованный кофе, ароматизированные чаи и различные сорта кофе в зернах.



БАРЫ & ДИСКО

TERRACE BAR	:	КРУГЛОСУТОЧНО
POOL BAR	:	09:00 - 19:00
BEACH BAR / DISCO	:	09:00 - 02:00
A'LA CARTE LOUNGE BAR	:	10:00 - 00:00
WIEN BAR	:	10:00 - 00:00
AQUA BAR	:	10:00 - 17:00
BEER HOUSE	:	12:00 - 21:00
ZEUGMA COCKTAIL BAR	:	18:00 - 00:00
PASHA HOOKAH LOUNGE	:	13:00 - 02:00



КОФЕЙНЯ	:	10.00 - 18.00
МОРОЖЕНОЕ	:	10.00 - 18.00
ГЁЗЛЕМЕ	:	11.00 - 18.00

ФАКТ SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

РЕСТОРАНЫ А-ЛЯ КАРТ



Название	Направление	Режим работы		Открыт	Вместимость (Человек)
FARFALLE Ресторан а-ля карт	Итальянская кухня	12:00 - 16:00 Паста и пицца	18:30 - 21:30	6 дней	В помещении: 30 На улице: 30
MEY'HANE Ресторан а-ля карт	Рыбный ресторан	-	18:30 - 21:30	6 дней	В помещении: 56 На улице: 100
HARU Ресторан а-ля карт	Азиатская кухня	-	18:30 - 21:30	6 дней	В помещении: 30 На улице: 30
ASMA ** Ресторан а-ля карт	Современная турецкая кухня	08:00 - 11:00 Завтрак	18:30 - 21:30	6 дней	В помещении: 44 На улице: 30
STEAK & WINE * Ресторан а-ля карт	Мясо и вино	-	18:30 - 21:30	7 дней	На улице: 30

* Ресторан STEAK & WINE является платным и действуют цены, указанные в выбранном сет-меню.

** Турецкий завтрак ASMA Alacarte стоит 5 евро с человека с 08:00 до 11:00.

Бесплатное посещение а-ля карт ресторанов, которые входят в концепцию отеля:

3-7 ночей проживания -1 ресторан
8-15 ночей проживания -2 ресторана
16 ночей и больше- 4 ресторана

Оплата при повторном посещении того же ресторана составит 10 евро для взрослого и 5 евро для детей от 6 до 12 лет.

Доступно детское меню для детей возрастом 0-6 лет.

Для гостей, проживающих в Excellent Suite и Presidential Duplex Suite предоставляется безлимитное посещение A'la Carte ресторанов.

Посещение а-ля карт ресторанов возможно только по записи.

ФАКТ SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

БАССЕЙНЫ, ПЛЯЖ И АКВАРПАРК



Бассейны & Пляж	Глубина	Площадь	Подогрев
Главный открытый бассейн	1,42 м	1590 м ²	Есть
Открытый детский бассейн	35 см	77 м ²	Есть
Релакс бассейн	1,42 м	950 м ²	Нет
Крытый бассейн (01 ноября - 01 мая)	1,5 м	293 м ²	Есть
Крытый детский бассейн (01 ноября - 01 мая)	35 см	19 м ²	Есть
Бассейны в мини клубе	35 см	77 м ²	Нет
Пляж	---	150 метров	-

На пляже и при бассейнах имеются зонтики, шезлонги, пляжные полотенца и переносные холодильники (вода и содовая).

Сервис холодных и горячих напитков у бассейна и на пляже.

Подогрев бассейна может меняться в зависимости от сезона и погодных условий.



! Важная информация:

Руководство отеля оставляет за собой право изменять услуги в рамках концепции, погодных условий, запросов гостей и чрезвычайных ситуаций без предварительного уведомления.

ФАКТ SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

БАССЕЙНЫ, ПЛЯЖ И АКВАПАРК



Аквапарк	Глубина	Уровень	Рост	Возраст	Часы работы
Turbulence	1,20 м	Трудный	Мин. 120см 60кг	От 10 лет	10:00 - 12:30 14:30 - 17:00
Freefall	1,20 м	Трудный	Мин. 120см 60кг	От 10 лет	10:00 - 12:30 14:30 - 17:00
Aquatube	1,20 м	Средний	Мин. 120см	От 10 лет	10:00 - 12:30 14:30 - 17:00
Body Slide	1,20 м	Легкий	Мин. 120см	От 10 лет	10:00 - 12:30 14:30 - 17:00



! Важная информация:

Руководство отеля оставляет за собой право изменять услуги в рамках концепции, погодных условий, запросов гостей и чрезвычайных ситуаций без предварительного уведомления.

ФАКТ SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ

МЕРОПРИЯТИЯ ДЛЯ ДЕТЕЙ

Party Kids Club:

(Рабочие часы: 10:00 - 23:00)

- **Для детей от 1 до 3 лет (под наблюдением родителей):** спальная комната, игровая для младенцев, антибактериальное покрытие, комната для смены подгузников, подогреватель детской бутылочки, микроволновая печь, стерилизатор и детские стульчики.
- **04-07 (малыши), 08-12 (дети):** игровая, PS4, Лего, кинотеатр, мастерская, детские фестивали, открытый плавательный бассейн, аквапарк, детское меню в ресторане а-ла карт, детский буфет в главном ресторане, футбольное поле, баскетбольная площадка, детский парк, игровая комната. Поделки, игры в бассейне, соревнования, олимпийские игры, тематические дни, спортивные развлечения и мероприятия, игры с мячом в бассейне.

Для детей 13- 17 лет (Молодежный клуб):

(Рабочие часы: 10:00-12:30 / 14:30-17:00)

- Различные соревнования, спортивные мероприятия, дискотека под открытым небом, специальные тематические дни (июль и август месяц).



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ

PAPY KIDS SPORTS ACADEMY

ФУТБОЛ

Тренировки будут проводиться в рамках комплексных программ, таких как технические тренировки и тренировки на траве с профессиональными тренерами, тактические упражнения для футбольного интеллекта и товарищеские матчи между определенными возрастными группами.

- Бесплатные групповые занятия проводятся 6 дней в неделю в 2 возрастных группах: 4-7 и 8-12 лет.
- Время занятий в возрастной группе 4-7 лет 10:30 - 11:30
- Время занятий в возрастной группе 8-12 лет 16:00 - 17:00
- Частные уроки 45 € в час.
- Уроки по 50 минут.



ПЛАВАНИЕ

В бассейнах наших отелей под присмотром инструкторов дети будут обучаться плаванию начального, среднего и продвинутого уровней в соответствии с их способностями и навыками. Будут представлены плавательные и дыхательные упражнения в разных стилях.

- Групповые занятия проводятся бесплатно 2 раза в неделю под присмотром взрослых.
- Частные уроки 45 € в час.
- Уроки по 50 минут.

БОЛЬШОЙ ТЕННИС

Тренировки по координации и концентрации, технические упражнения и товарищеские матчи будут организованы с использованием профессионального оборудования на теннисных кортах с тартановым покрытием.

- Групповые занятия проводятся бесплатно 2 раза в неделю под присмотром взрослых.
- Частные уроки 45 € в час.
- Уроки по 50 минут.



ГОЛЬФ

Занятия будут проводить сертифицированные тренеры TPGA (Турецкая ассоциация профессиональных игроков в гольф) в академии Fit Swing Academy на поле для гольфа Montgomerie.

- Дети 10-14 лет
- 55 евро (на человека на групповых занятиях) Продолжительность урока 60 минут.
- Уроки организованы в виде групповых занятий 2 раза в неделю.
- Дресс-код: спортивная одежда и спортивная обувь.
- Время урока: 10:00
- Трансфер включен в стоимость



FACT SHEET

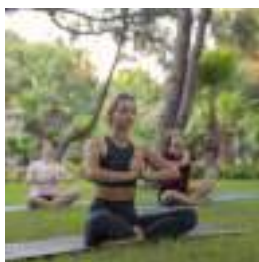
ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ

FIT CLUB

Актуальные фитнес-тренды и дополнительные программы, разработанные с тренерами;

- **ЙОГА:** хатха-йога, инь-йога, аштанга-йога
- **PILATES:** матворк, тренировка с мячом, тренировка с эспандером, тренировка с палкой, тренировка с кольцом, тренировка с валиком, растяжка.
- **КАРДИО:** зумба, степ-аэробика, фитнес-прыжки, прыжки кангу.
- **АКВА-ТРЕНИРОВКА:** аква-тренажерный зал, аква-фитнес, коврик для аквафита, аквабайк, аква-прыжки, аквапарк.
- **ТРЕНИРОВКА ТЕЛА:** тренировка нижней части тела, пресс, тренировка всего тела, круговая тренировка, табата, тренировка на сжигание жира



ЧАСТНЫЕ УРОКИ | ПЛАТНЫЕ

Частные уроки, которые будут проводиться опытными и сертифицированными тренерами в своих областях;



ПЛАВАНИЕ

60 мин / 45€

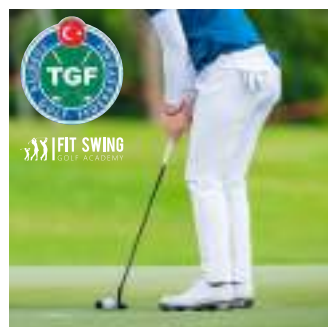
В бассейнах, подходящих для тренировок по плаванию, упражнения будут выполняться в разных стилях и подходить для всех уровней под контролем тренеров.



БОЛЬШОЙ ТЕННИС

60 мин / 45€

Уроки тенниса, подходящие для спортсменов всех уровней, проводятся на профессиональном оборудовании в сопровождении тренеров.



ГОЛЬФ

60 мин / 60€

Его будут проводить сертифицированные тренеры TPGA (Турецкая ассоциация профессиональных игроков в гольф) в академии Fit Swing Academy на поле для гольфа Montgomerie.



ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ ТРЕНИРОВКИ

60 мин / 45€

Классический бодибилдинг, силовые классы, Metcon, Hiit. Индивидуальные занятия с фитнес-тренерами.

FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ

СПОРТИВНЫЕ МЕРОПРИЯТИЯ (каждый день с 10:00 до 12:30 / с 14:30 до 17:30)



- бильярдные игры
- Различные турниры
- футбол
- пляжный волейбол
- баскетбол
- Шарик воды
- Пневматическая винтовка
- Дартс
- бочча
- настольный теннис
- Бинго
- Пинбол
- Бадминтон
- Теннисный мяч и ракетки
- Настольные игры

СТОЙКА ИНФОРМАЦИИ:

Рабочие часы:

Ежедневно с 10: 00-12: 30/14: 30-17: 30



Фитнес-центр (+15)

Время работы: 07:00-22:00



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

МЕРОПРИЯТИЯ И РАЗВЛЕЧЕНИЯ



- Ежедневные вечеринки
- Шоу профессиональных танцоров
- Акробатические шоу
- Музыкальные представления
- Тематические вечеринки
- Надувные аттракционы
- Фестивали
- Живая музыка
- Дискотека на открытом воздухе
- Пенные вечеринки



Игра на
пианино

12:15 - 13:15

18:30 - 19:30

20:15 - 21:15



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ



REBORN WELLNESS & SPA

Reborn Spa является брендом отелей Papillon и обслуживает все отели сети Papillon Hotels.

Reborn Spa в отеле Papillon Zeugma Relaxury имеет площадь 1650 м² и представляет к услугам гостей отеля различные виды массажей, индивидуальные спа-программы, ритуалы и спа процедуры для детей.

Бесплатно можно воспользоваться турецкой баней, парилкой, раздевалкой, комнатами отдыха. Массажи, уходы за кожей, и тому подобные процедуры являются платными.

* Полотенца, пештемали выдаются всем гостям.

* Шампунь, кондиционер и гель для душа - по запросу.

* Гостям, которые пользуются платными СПА-услугами, предоставляются халаты и тапочки.



Общая площадь Reborn Spa 1650 м²

- 1 регистрационная стойка
- 2 зоны отдыха для гостей
- 18 душевых кабины
- 2 сауны
- 2 парилки
- 2 хамама
- 8 массажных кабинетов
- 1 процедурный кабинет
- 1 маникюрный и педикюрный кабинет
- 2 раздевалки
- 1 VIP комната

ПЛАТНО

- Массаж
- Уход за телом и кожей
- Спа, отдел VIP



FACT SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

ФУТБОЛ

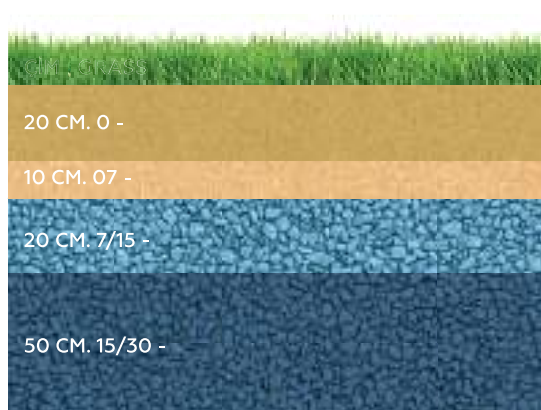
Спортивный центр Papillon - платный и входит в пакет тренировочных сборов по футболу.

Вас ожидает комфортная и спокойная обстановка, повышающая вашу энергию и спортивные мотивации, необходимые вашей команде.

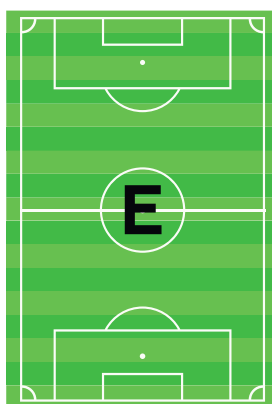
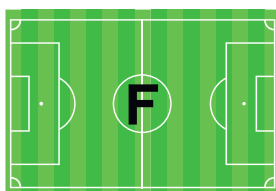
Спортивный центр Papillon (в 9 км от отеля).



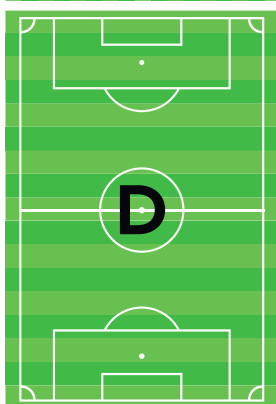
ДРЕНАЖНАЯ СИСТЕМА



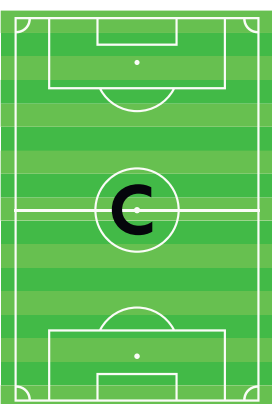
70 x 45 м



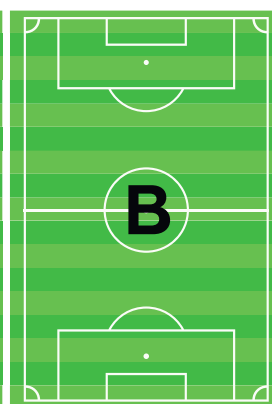
105 x 68 м



105 x 68 м



105 x 68 м



105 x 68 м



95 x 65 м

ФАКТ SHEET

ЛЕТНЯЯ КОНЦЕПЦИЯ

КОНФЕРЕНЦ-ЗАЛЫ

Конференц-залы	Площадь м ²	Размеры (м)	Высота (м)	Театр	Класс	Рассадка U	Банкет
Gala	854	35.6 x 24	4.75	1000	560	-	600
Gala I	540	22.5 x 24	4.75	675	360	85	380
Gala II	312	13 x 24	4.75	310	170	85	180
Turquoise	650	25.5 x 25,5	5.8	800	430	100	500
Fuaye	200	-	-	-	-	-	350

